

MASS INTENTIONS *Semana en La Santa Cruz*

Sat. 9	5:00 PM	†Pordina Toschi
Sun. 10	8:00 AM	†Adelin Saca †Tropes & †Genny Palus
	9:30 AM	La Sociedad Guadalupana y sus familias
	11:30 AM	†Glicerio Biscarra
	1:00 PM	†Giuseppa & †Francesco Filippone †Dan Jacaruso, †Sister Elisa e †Giuseppe Amodio, †Elisa Pasquale †Elvira Macri †Antonietta e Cormine Lattegana
	6:00 PM	Alexia Chavez (Agadacimiento de 3 años)
Mon. 11	7:30 AM	English Mass: †Manuela G. Leyva
Tues. 12	7:30 AM	English Mass: †SSG Miguel Colarvazquez
Wed. 13	7:30 AM	English Mass: †SPC Christine Armstrong
	6:30 PM	English Mass: †SPC Yinguning Sun
Thurs. 14	7:30 AM	English Mass: †PFC Brandon Banner
Fri. 15	7:30 AM	English Mass: Andrew J.M. Dato (Birthday Thanksgiving)
	6:30 PM	Misa en español: †Helen Camacho
Sat. 16	7:30 AM	English Mass: †Mr. & Mrs. La Croix and Son

Thank you for your generosity.

ASSOCIAZIONE SCALABRINI
Il programma di attività per l'Associazione Scalabrini della Parrocchia è il seguente:

- 1. Pic-nic dell'Associazione, Sabato, 20 agosto da mezzogiorno in avanti nella parrocchia (Menu: insalata mista, pollo, salsiccia, insalata di patate, anguria, pane, acqua, bibite, ecc.) Biglietti: \$ 15 per i soci e \$ 20 per non soci. Chiamare Oscar: 408 355-5940.**
- 2. Kermess della parrocchia: 24-25 settembre (con l'angolo delle salsicce, patatine e cannoli);**
- 3. Pot-luck dell'Associazione: Domenica 13 novembre, dopo la Messa delle ore 1:00pm;**
- 4. Tavola di San Giuseppe: domenica, 19 marzo 2017**

RINGRAZIAMO Padre PAOLO GOBBO che é venuto a celebrare la Messa in Italiano questa domenica 10 di luglio. **P. Livio é stato invitato a predicare una missione in una chiesa di Sacramento.**



THE PASTORAL COUNCIL of the parish will meet on Thursday, July 14, 2016 at 7:00pm in room 12 of the CCD building.

ESTA INVITADO al Baile del Grupo de Apoyo "AMIGOS DE LAS CASAS DEL MIGRANTE" para este sábado 16 de julio de 6:00pm hasta la 1:00 de la madrugada en el salón de la parroquia.

RIFA!

Música por los grupos "Retorno", "Dos Generaciones", "The Nitelitters" y "Kalor" (ritmo Tex-Mex).



Boletos a la venta: \$35.00.

Cupo limitado; hoy última llamada para comprar boletos.



Venta de tacos y quesadillas.

Barra de pago, no niños. Habrá

RIFA con atrayentes premios.



El Padre Francisco Pellizzari estará presente a este evento.

Venga a divertirse y ayudará

también a nuestros hermanos migrantes.



REY Y REINA DE LA KERMESS



Quiéren participar en el certamen de EL REY Y LA REINA de la KERMESS 2016? Llamen a Toñita Garnica para inscribirse y para pedir mayor información al Tel: (408) 729-7618.

RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

The office of the CCD will re-open for registrations on August 6/7. Classes will begin on September 10/11.



CATECISMO

La oficina del Catecismo volverá a abrir el fin de semana 6/7 agosto y recibirá las inscripciones al programa. El primer día de clase será el 10/11 septiembre.

Oración del Papa Francisco para el Año Santo de la Misericordia

Señor Jesucristo, Tú eres el rostro visible del Padre invisible, del Dios que manifiesta su omnipotencia sobre todo con el perdón y la misericordia:

haz que, en el mundo, la Iglesia sea el rostro visible de Ti, su Señor, resucitado y glorioso.

Tú has querido que también tus ministros fueran revestidos de debilidad

para que sientan sincera compasión por los que se encuentran en la ignorancia o en el error:

haz que quien se acerque a uno de ellos se sienta esperado, amado y perdonado por Dios.

Manda tu Espíritu y conságranos a todos con su unción

para que el Jubileo de la Misericordia sea un año de gracia del Señor

y tu Iglesia pueda, con renovado entusiasmo,

llevar la Buena Nueva a los pobres

proclamar la libertad a los prisioneros y oprimidos y restituir la vista a los ciegos.

Te lo pedimos por intercesión de María, Madre de la Misericordia,

a ti que vives y reinas con el Padre y el Espíritu Santo por los siglos de los siglos.

Amén.

(Segmento de la oración de Papa Francisco para el Año Santo de la Misericordia)

Pope Francis' Prayer for the Jubilee Year of Mercy

You are the visible face of the invisible Father, of the God who manifests his power above all by forgiveness and mercy:

let the Church be your visible face in the world, its Lord risen and glorified.

You willed that your ministers would also be clothed in weakness

in order that they may feel compassion for those in ignorance and error:

let everyone who approaches them feel sought after, loved, and forgiven by God.

Send your Spirit and consecrate every one of us with its anointing,

so that the Jubilee of Mercy may be a year of grace from the Lord,

and your Church, with renewed enthusiasm, may bring good news to the poor,

proclaim liberty to captives and the oppressed,

and restore sight to the blind.

We ask this through the intercession of Mary, Mother of Mercy,

you who live and reign with the Father and the Holy Spirit forever and ever.

Amen.

(Excerpted from Pope Francis' Prayer for the Jubilee Year of Mercy)



LITURGICAL MINISTERS TRAINING

The Senior Liturgical Ministers are retired men and women who would help at special daytime celebrations serving at the altar and proclaiming the readings. The second training session will be on Thursday, July 21 at 7:00pm in the church/hall. If you are willing to be part of this group, please write on a piece of paper your name and telephone number and give it to Father at the end of the Mass today. You may also write an e-mail to Fr. Livio: vobiscum1975@gmail.com